Dimensions



0102



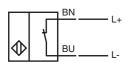
Model Number

NJ5-11-N-G-6M

Features

- **Comfort series** ٠
- 5 mm non-flush
- Usable up to SIL2 acc. to IEC 61508

Connection



Subject to modifications without notice Pepperl+Fuchs Group www.pepperl-fuchs.com

USA: +1 330 486 0001 fa-info@us.pepperl-fuchs.com

Copyright Pepperl+Fuchs Singapore: +65 6779 9091 fa-info@sg.pepperl-fuchs.com



Connection type Core cross-section

Housing material Sensing face Protection degree **General information** Use in the hazardous area Category Compliance with standards and directives

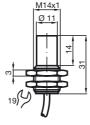
Standard conformity NAMUR

Standards

Approvals and certificates

UL approval CSA approval CCC approval

cULus Listed, General Purpose cCSAus Listed, General Purpose Products with a maximum operating voltage of \leq 36 V do not bear a



NAMUR, NC

5 mm non-flush

NAMUR

s_n

Assured operating distance Reduction factor r_{Al} 0 ... 4.05 mm 0.4 Sa Reduction factor r_{Cu} 0.3 Reduction factor r₃₀₄ 0.85 Nominal ratings Nominal voltage 8 V U_{o} 0 ... 3000 Hz Switching frequency Hysteresis Suitable for 2:1 technology Н Current consumption Measuring plate not detected \geq 3 mA Measuring plate detected ≤ 1 mA Ambient conditions

typ. % yes , Reverse polarity protection diode not required Ambient temperature -25 ... 100 °C (-13 ... 212 °F) Mechanical specifications cable PVC , 6 m 0.34 mm² Stainless steel 1.4305 / AISI 303 **PVDF** IP68 see instruction manuals 2G; 3G; 1D; 3D EN 60947-5-6.2000 IEC 60947-5-6:1999 EN 60947-5-2:2007 IEC 60947-5-2:2007 CCC marking because they do not require approval.

Technical Data General specifications

Output polarity

Switching element function

Rated operating distance Installation

ATEX 2G

Instruction

Device category 2G Directive conformity Standard conformity

CE marking

Ex-identification

EC-Type Examination Certificate Appropriate type Effective internal capacitance C_i Effective internal inductance L_i General

Highest permissible ambient temperature

Installation, Comissioning

Maintenance

Specific conditions Protection from mechanical danger

Electrostatic charging

Manual electrical apparatus for hazardous areas

for use in hazardous areas with gas, vapour and mist 94/9/EG EN 60079-0:2009, EN 60079-11:2007 Ignition protection "Intrinsic safety" Use is restricted to the following stated conditions $C \in 0102$

(Ex) II 2G Ex ia IIC T6 Gb

PTB 00 ATEX 2048 X NJ 5-11-N... \leq 45 nF ; a cable length of 10 m is considered.

 \leq 50 μ H ; a cable length of 10 m is considered.

The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual. The EC-Type Examination Certificate has to be observed. The special conditions must be adhered to!

Directive 94/9/EG and hence also EC-Type Examination Certificates apply in general only to the use of electrical apparatus under atmospheric conditions. The use in ambient temperatures of > 60 °C was tested with regard to hot surfaces

by the mentioned certification authority. If the equipment is not used under atmospheric conditions, a reduction of the permissible minimum ignition energies may have to be taken into consideration.

The temperature ranges, according to temperature class, are given in the EC-Type Examination Certificate.

Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed. The intrinsic safety is only assured in connection with an appropriate related apparatus and according to the proof of intrinsic safety.

No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas. Repairs to these apparatus are not possible.

When used in the temperature range below -20 $^{\circ}\text{C}$ the sensor should be protected from knocks by the provision of an additional housing.

Electrostatic charges must be avoided on the mechanical housing components. Dangerous electrostatic charges on the mechanical housing components can be avoided by incorporating these in the equipotential bonding.

Germany: +49 621 776-4411 fa-info@pepperl-fuchs.com



ATEX 1D

Instruction

Device category 1D Directive conformity Standard conformity

CE marking

Ex-identification

EC-Type Examination Certificate

Appropriate type Effective internal capacitance C_i Effective internal inductance L_i General

Maximum housing surface temperature

Installation, Comissioning

Maintenance

Specific conditions Electrostatic charging

Manual electrical apparatus for hazardous areas

for use in hazardous areas with combustible dust 94/9/EG IEC 61241-11:2002: draft; prEN61241-0:2002 type of protection intrinsic safety "iD" Use is restricted to the following stated conditions $\xi \in 0.002$

ZELM 03 ATEX 0128 X

NJ 5-11-N...

 \leq 45 nF ; a cable length of 10 m is considered.

 \leq 50 μH ; a cable length of 10 m is considered.

The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual.

The EC-Type Examination Certificate has to be observed.

The special conditions must be adhered to!

The maximum surface temperature of the housing is given in the EC-Type Examination Certificate.

Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed.

The intrinsic safety is only assured in connection with an appropriate related apparatus and according to the proof of intrinsic safety.

The associated apparatus must satisfy at least the requirements of category ia IIB or iaD. Because of the possibility of the danger of ignition, which can arise due to faults and/or transient currents in the equipotential bonding system, galvanic isolation in the power supply and signal circuits is preferable. Associated apparatus without electrical isolation must only be used if the appropriate requirements of IEC 60079-14 are met. The intrinsically safe circuit has to be protected against influences due to lightning.

When used in the isolating wall between Zone 20 and Zone 21 or Zone 21 und Zone 22 the sensor must not be exposed to any mechanical danger and must be sealed in such a way, that the protective function of the isolating wall is not impaired. The applicable directives and standards must be observed.

No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas. Repairs to these apparatus are not possible.

The connection cables are to be laid in accordance with EN 50281-1-2 and must not normally be subjected to chaffing during use. Electrostatic charges must be avoided on the mechanical housing components. Dangerous electrostatic charges on the mechanical housing components can be avoided by incorporating these in the equipotential bonding.

Subject to modifications without notice

Pepperl+Fuchs Group USA: +1 3 www.pepperl-fuchs.com fa-info@us.pe

USA: +1 330 486 0001 fa-info@us.pepperl-fuchs.com Germany: +49 621 776-4411 fa-info@pepperl-fuchs.com



ATEX 3D (tD)	
Note	This instruction is only valid for products according to EN 61241-0:2006 and EN 61241-1:2004 Note the ex-marking on the sensor or on the enclosed adhesive label
Instruction	Manual electrical apparatus for hazardous areas
Device category 3D	for use in hazardous areas with non-conducting combustible dust
Directive conformity	94/9/EG
Standard conformity	EN 61241-0:2006, EN 61241-1:2004 Protection via housing "D"
CE marking	Use is restricted to the following stated conditions
Ex-identification	⟨ඣ I 3D Ex tD A22 IP67 T80°C X
General	The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual. The maximum surface temperature has been determined in accordance with method A without a dust layer on the equip- ment. The data stated in the data sheet are restricted by this operating instruction!
	The special conditions must be adhered to!
Installation, Comissioning	Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed.
Maintenance	No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas. Repairs to these apparatus are not possible.
Specific conditions	
Minimum series resistance R_{V}	A minimum series resistance RV is to be provided between the power supply voltage and the proximity switch in accordance with the following list. This can also be assured by using a switch amplifier.
Maximum operating voltage U _{Bmax}	The maximum permissible operating voltage UBmax must be restricted to the values given in the following list. Tolerances are not permitted.
Maximum permissible ambient tempera- ture T _{Umax}	Values can be obtained from the following list, depending on the max. operating voltage Ub max and the minimum series resistance Rv.
at $U_{Bmax}=9$ V, $R_V=562 \Omega$	57 °C (134.6 °F)
using an amplifier in accordance with EN 60947-5-6	57 °C (134.6 °F)
Protection from mechanical danger	The sensor must not be exposed to ANY FORM of mechanical danger.
Protection from UV light	The sensor and the connection cable must be protected from damaging UV-radiation. This can be achieved when the sensor is used in internal areas.
Electrostatic charging	Electrostatic charges must be avoided on the mechanical housing components. Dangerous electrostatic charges on the mechanical housing components can be avoided by incorporating these in the equipotential bonding.
Protection of the connection cable	The connection cable must be prevented from being subjected to tension and torsional loading.



ATEX 3G (nL)

Instruction

Device category 3G (nL) Directive conformity Standard conformity

CE marking

 $\begin{array}{l} \text{Ex-identification} \\ \text{Effective internal capacitance } C_i \\ \text{Effective internal inductance } L_i \\ \text{General} \end{array}$

Installation, Comissioning

Maintenance

Specific conditions

•		
Maximum permissible ambient temperature T_{Umax} at Ui = 20 V		
for Pi=34 mW, li=25 mA, T6		
for Pi=34 mW, li=25 mA, T5		
for Pi=34 mW, li=25 mA, T4-T1		
for Pi=64 mW, li=25 mA, T6		
for Pi=64 mW, li=25 mA, T5		
for Pi=64 mW, li=25 mA, T4-T1		
for Pi=169 mW, li=52 mA, T6		
for Pi=169 mW, li=52 mA, T5		
for Pi=169 mW, li=52 mA, T4-T1		
for Pi=242 mW, li=76 mA, T6		
for Pi=242 mW, li=76 mA, T5		
for Pi=242 mW, li=76 mA, T4-T1		
Protection from mechanical danger		

Protection from UV light

Electrostatic charging

Protection of the connection cable

Connection parts

Manual electrical apparatus for hazardous areas

for use in hazardous areas with gas, vapour and mist 94/9/EG EN 60079-15:2005 Ignition protection category "n" Use is restricted to the following stated conditions C€0102

🐼 II 3G Ex nL IIC T6 X

 \leq 45 nF ; a cable length of 10 m is considered. \leq 50 μH ; a cable length of 10 m is considered.

The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual. The data stated in the data sheet are restricted by this operating instruction! The special conditions must be observed!

Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed. The sensor must only be operated with an energy-limited circuit, which satisfies the requirements of IEC 60079-15. The explosion group complies with the connected, supplying, power limiting circuit. No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas.

No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas. Repairs to these apparatus are not possible.

55 °C (131 °F)
55 °C (131 °F)
32 °C (89.6 °F)
32 °C (89.6 °F)
32 °C (89.6 °F)
16 °C (60.8 °F)
16 °C (60.8 °F)
16 °C (60.8 °F)

The sensor must not be exposed to **ANY FORM** of mechanical danger. When used in the temperature range below -20 °C the sensor should be protected from knocks by the provision of an additional housing.

The sensor and the connection cable must be protected from damaging UV-radiation. This can be achieved when the sensor is used in internal areas.

Electrostatic charges must be avoided on the mechanical housing components. Dangerous electrostatic charges on the mechanical housing components can be avoided by incorporating these in the equipotential bonding.

The connection cable must be prevented from being subjected to tension and torsional loading.

The connection parts are to be installed, such that a minimum protection class of IP20 is achieved, in accordance with IEC 60529.

Pepperl+Fuchs Group USA: +1 330 www.pepperl-fuchs.com fa-info@us.pep

USA: +1 330 486 0001 Ger fa-info@us.pepperl-fuchs.com fa-

Germany: +49 621 776-4411 fa-info@pepperl-fuchs.com



ATEX 3G (ic) Instruction

Device category 3G (ic) Directive conformity Standard conformity

CE marking

Ex-identification

Effective internal capacitance C_i Effective internal inductance L_i

General

Installation, Comissioning

Maintenance

Specific conditions

Maximum permissible ambient temperature T_{Umax} at Ui = 20 V for Pi=34 mW, Ii=25 mA, T6 for Pi=34 mW, Ii=25 mA, T5 for Pi=34 mW, Ii=25 mA, T4-T1 for Pi=64 mW, Ii=25 mA, T6 for Pi=64 mW, Ii=25 mA, T5 for Pi=64 mW, Ii=52 mA, T6 for Pi=169 mW, Ii=52 mA, T5 for Pi=169 mW, Ii=52 mA, T4-T1 for Pi=242 mW, Ii=76 mA, T6 for Pi=242 mW, Ii=76 mA, T5 for Pi=242 mW, Ii=76 mA, T5

Protection from mechanical danger

Electrostatic charging

Connection parts

Manual electrical apparatus for hazardous areas

for use in hazardous areas with gas, vapour and mist 94/9/EG EN 60079-0:2009, EN 60079-11:2007 Ignition protection category "ic" Use is restricted to the following stated conditions **C €**

🐼 II 3G Ex ic IIC T6 Gc X

 \leq 45 nF ; a cable length of 10 m is considered. \leq 50 μH ; A cable length of 10 m is considered.

The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual. The data stated in the data sheet are restricted by this operating instruction! The special conditions must be observed!

Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed. The sensor must only be operated with energy-limited circuits, which satisfy the requirements of IEC 60079-11. The explosion group depends on the connected and energy-limited supply circuit.

No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas. Repairs to these apparatus are not possible.

55 °C (131 °F)
55 °C (131 °F)
32 °C (89.6 °F)
32 °C (89.6 °F)
32 °C (89.6 °F)
16 °C (60.8 °F)
16 °C (60.8 °F)
16 °C (60.8 °F)
The concer much

The sensor must not be mechanically damaged. When used in the temperature range below -20 $^\circ$ C the sensor should be protected from knocks by the provision of an additional housing.

Electrostatic charges must be avoided on the mechanical housing components. Dangerous electrostatic charges on the mechanical housing components can be avoided by incorporating these in the equipotential bonding.

The connection parts are to be installed, such that a minimum protection class of IP20 is achieved, in accordance with IEC 60529.

1 Germany: +49 621 776-4411 .com fa-info@pepperl-fuchs.com